

postanawia się przystąpić do budowy nowego miasta w oparciu o istniejące m. Tychy, a w szczególności:

1. w okresie planu 6-letniego rozbudować m. Tychy do rządu miasta około 30.000 mieszkańców, zatrudnionych w zakładach, położonych w rejonie m. Tychy, głównie w kopalniach: Bolesław Śmiały, Boże Dary, Murcki, Wesoła, Ziemowit, Wieczorek, Wujek, Mysłowice, Kleofas, Katowice, Eminencja, oraz w hutach: Baildon, Ferrum, Łaziska, jak również w innych zakładach przemysłowych, położonych w zasięgu nie większym niż 20 kilometrów od m. Tychy w granicach racjonalnego czasu dojazdu do pracy;

2. w planie perspektywnym przewidzieć dalszą rozbudowę miasta Tychy do rządu miast 100-tysięcznych z uwzględnieniem przejęcia części funkcji centralnych w stosunku do Centralnego Zagłębia Węglowego dla odciążenia Katowic;

3. zapoczątkować w r. 1951 rozbudowę m. Tychy przez realizację zlokalizowanych tam nakładów inwestycyjnych na sumę około 800 milionów złotych, przy czym należy w maksymalnym stopniu wykorzystywać istniejące urządzenia komunalne i usługowe i przez to stworzyć podstawę dla organizacji placu budowy w oparciu o to miasto.

4. W związku z powyższym zobowiązuje się:

1) Przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego do uwzględnienia kolejnych etapów budowy miasta Tychy w rocznych planach inwestycyjnych poszczególnych działów gospodarki narodowej.

2) Ministra Budownictwa do: a) ustalenia harmonogramu prac przygotowawczych dla prawidłowego rozwiązania rozbudowy m. Tychy, b) zlecenia natychmiastowego rozpoczęcia prac pomiarowych, które mają być ukończone w terminie do dnia 15 stycznia 1951 r. oraz c) powołania w ramach Centralnego Biura Projektów i Studiów Budownictwa Osiedlowego Z. O. R. jednostki organizacyjnej, której zadaniem będzie opracowanie dokumentacji urbanistycznej i nadzór nad realizacją budowy. Założenia projektu i szkice koncepcyjne mają być opracowane do dnia 15 stycznia 1951 r., plan ogólny do końca 1951 r., plany szczegółowe zaś w terminach zsynchronizowanych z etapami realizacji;

3) Ministra Gospodarki Komunalnej do ustalenia etapów realizacji urządzeń komunalnych w oparciu o plan urbanistyczny;

4) Ministra Komunikacji do: 1) przedstawienia w terminie do dnia 15 stycznia 1951 r. projektu wstępnego układu komunikacyjnego rejonu m. Tychy zharmonizowanego z urbanistycznymi założeniami miasta, 2) do zapewnienia w terminie do końca 1951 r. połączenia stałego lub przewidywanego dla ruchu osobowego kopalni Ziemowit z m. Tychy, 3) do zapewnienia w terminie do połowy 1953 r. racjonalnego rozwiązania ruchu osobowego do kopalni Wesoła (połączenia Czułów-Tychy) oraz 4) do uwzględnienia w planach elektryfikacji w okresie sześciolecia 1950—1955 odcinka linii kolejowej Katowice-Tychy;

5) Ministrów: Handlu Wewnętrznego, Zdrowia, Oświaty, Kultury i Sztuki, Pracy i Opieki Społecznej do uwzględnienia w swoich planach odpowiedniego wyposażenia m. Tychy w urządzenia socjalne i kulturalne w poszczególnych etapach jego realizacji w planie 6-letnim;

6) Ministrów: Górnictwa i Przemysłu Ciężkiego do skierowania na teren m. Tychy realizacji budownictwa mieszkaniowego, przewidzianego limitami inwestycyjnymi dla zakładów produkcyjnych im podległych, a położonych w południowo-wschodniej części Centralnego Zagłębia Węglowego.

5. Uchwała podlega ogłoszeniu w Monitorze Polskim.

PREZES RADY MINISTRÓW Józef Cyrankiewicz

1373.

UCHWAŁA PREZYDIUM RZĄDU

z dnia 4 października 1950 r.

w sprawie zapewnienia bezpieczeństwa ruchu i ochrony pracy przy przewozie, przeładunku i magazynowaniu materiałów niebezpiecznych i szkodliwych.

W celu zabezpieczenia zdrowia i życia ludzkiego oraz mienia przed szkodliwymi następstwami, jakie może spowodować niewłaściwe obchodzenie się z materiałami łatwopalnymi, wybuchowymi, trującymi, żrącymi, duszącymi i zakaźnymi, Prezydium Rządu uchwała, co następuje:

§ 1. Materiały łatwopalne, wybuchowe, trujące, żrące, duszące i zakaźne, zwane dalej w skrócie „materiałami niebezpiecznymi”, należy w czasie przewożenia, przeładunku i przechowywania w magazynach zabezpieczyć przed możliwością szkodliwego działania na zdrowie i życie ludzkie, oraz mienie, przez zastosowanie wszelkich

środków i sposobów usuwających niebezpieczeństwo, a w szczególności przez przestrzeganie niżej podanych postanowień.

§ 2. 1. Opakowanie materiałów niebezpiecznych powinno być:

1) szczelne, aby wykluczało wszelką możliwość wydostania się na zewnątrz jego zawartości;

2) dostosowane do właściwości materiału i dostatecznie odporne na wpływy zewnętrzne i wewnętrzne, wynikające z czynności, wykonywanych przy przewożeniu, przeładunku i magazynowaniu.

2. Opakowanie zwrotne (cysterny, tankowce, zbiorniki, beczki itp.) powinny być niezwłocznie po opróżnieniu uszczelnione i zaplombowane oraz zaopatrzone w napisy i znaki, o których mowa w § 3.

§ 3. 1. Opakowanie, zawierające materiały niebezpieczne oraz środki służące do ich przewożenia jak: cysterny kolejowe i samochodowe, wagony kolejowe, samochody, butle do gazów itp., powinno być zaopatrzone w napisy określające cechy zawartego materiału i podające zasadnicze środki ostrożności przy manipulowaniu oraz ogólnie przyjęte znaki ostrzegawcze.

2. Wszelkie dokumenty, dotyczące przewozu materiałów niebezpiecznych jak: listy przewozowe, przekazowe, konosamenty rzeczne, zlecenia central dla spedytora, dyspozycje spedytora i inne, powinny być oznaczone naklejkami lub pieczętkami ostrzegawczymi i zaopatrzone uwagami wskazującymi na niebezpieczne cechy materiału.

§ 4. 1. Przewóz materiałów powinien odbywać się z zachowaniem wszelkich wymogów i rygorów, wynikających z przepisów ruchowych i bezpieczeństwa pracy.

2. Przy przewozach materiałów z zagranicy powinna być dokonana na ustalonych punktach celnych kontrola, mająca na celu sprawdzenie, czy opakowanie i sposób transportu odpowiadają wymaganiom niniejszej uchwały; w razie stwierdzenia niezgodności powinny być dokonane odpowiednie uzupełnienia oraz umieszczone znaki ostrzegawcze w języku polskim.

§ 5. Przy przeładunku materiałów na stacjach kolejowych, w miejscach przeładunku samochodowego oraz w portach morskich i rzecznych powinny być przestrzegane następujące zasady:

1) w portach morskich i rzecznych przeładunek na statki, tankowce i barki powinien być dokonywany w miejscach specjalnie do tego przeznaczonych; w razie niemożności dokonania przeładunku w miejscach do tego przeznaczonych, należy dokonać przeładunku w innym miejscu z zachowaniem wszelkich środków ostrożności;

2) tereny i obiekty, przeznaczone do przeładunku, powinny być zabezpieczone i znajdować się pod stałą ochroną;

3) przeładunek powinien się odbywać przy użyciu takich urządzeń i takiego rodzaju odzieży, sprzętu ochronnego i przeładunkowego, które by w pełni gwarantowały bezpieczeństwo pracy i obiektów;

4) przeładunku powinien dokonywać personel odpowiednio przeszkolony i przed przeładunkiem poinstruowany.

§ 6. 1. Magazyny przejściowe, w szczególności w portach i na stacjach przeładunkowych, powinny odpowiadać warunkom, zabezpieczającym materiały przechowywane i wykluczającym zagrożenie sąsiednich obiektów oraz składowanych towarów.

2. Kierownictwo magazynów powinno:

1) zaopatrzyć magazyny w szczegółową instrukcję, dotyczącą manipulacji i przechowywania materiałów;

2) odpowiednio przeszkolić zatrudniony personel;

3) zapewnić stałą kontrolę;

4) zaprowadzić oddzielny rejestr materiałów niebezpiecznych.

§ 7. 1. W celu zapewnienia wykonania postanowień niniejszej uchwały, zainteresowani ministrowie, każdy w swoim zakresie, wydadzą w terminie do dnia 15 listopada 1950 r. niezbędne doraźne zarządzenia i nakażą przeszkolenie pracowników w tej dziedzinie. Wykonanie wydatnych zarządzeń należy ponadto zabezpieczyć przez zwrócenie uwagi na odpowiedzialność karną, jaka grozi za nieprzestrzeganie przepisów, mających na celu zabezpieczenie życia i zdrowia ludzkiego oraz mienia (art. 217 k. k. i inne przepisy). W zarządzeniach ministrowie wskażą też osoby odpowiedzialne za prawidłowe wykonanie nałożonych obowiązków.

2. W celu opracowania całokształtu zagadnień wynikających z uchwały, a w szczególności przeprowadzenia rewizji wszystkich ustaw, zarządzeń, rozporządzeń, regulaminów i instrukcji, dotyczących rodzaju opakowania, prze-

wozu, przeładunku i magazynowania materiałów Przewodniczący Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego w porozumieniu z Centralną Radą Związków Zawodowych powoła do dnia 1 grudnia 1950 r. Komisję, składającą się z rzeczoznawców zainteresowanych resortów i instytucji.

PREZES RADY MINISTRÓW Józef Cyrankiewicz

1374.

**ZARZĄDZENIE
PRZEWODNICZĄCEGO PAŃSTWOWEJ KOMISJI
PLANOWANIA GOSPODARCZEGO**

z dnia 2 września 1950 r.

w sprawie ustalenia listy jednostek gospodarczych, obowiązanych do zawierania umów generalnych i bezpośrednich, oraz ustalenia terminu zawierania umów planowych na rok 1950.

Na podstawie art. 3 ust. 2, art. 6 ust. 1 oraz art. 46 ustawy z dnia 19 kwietnia 1950 r. o umowach planowych w gospodarce socjalistycznej (Dz. U. R. P. Nr 21, poz. 180) zarządza się, co następuje:

§ 1. Jednostki gospodarcze, zamieszczone na liście, stanowiącej załącznik Nr 1 do niniejszego zarządzenia, obowiązane są do zawierania umów generalnych na rok 1950 w zakresie dostaw w przedmiocie wskazanym w tejże liście.

§ 2. Jednostki gospodarcze, zamieszczone na liście, stanowiącej załącznik Nr 2 do niniejszego zarządzenia, obowiązane są do zawierania umów bezpośrednich na rok 1950 w przedmiocie wskazanym w tejże liście.

§ 3. Ilekroć na listach, stanowiących załączniki do niniejszego zarządzenia, jako dostawca wymieniony jest Centralny Zarząd Przemysłu i Centrala Handlowa, oznacza to, że umowę zawiera jako dostawca Centralny Zarząd Przemysłu w porozumieniu z Centralą Handlową. Porozumienie to wyraża się podpisem na umowie.

§ 4. Dla jednostek gospodarczych, wymienionych na listach stanowiących załączniki do niniejszego zarządzenia, ostateczny termin zawarcia umów generalnych na rok 1950 w zakresie dostaw ustala się na dzień 31 października 1950 r., a umów szczegółowych i bezpośrednich na dzień 30 listopada 1950 r.

§ 5. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Monitorze Polskim.

PRZEWODNICZĄCY PAŃSTWOWEJ KOMISJI
PLANOWANIA GOSPODARCZEGO w/z E. Szyr

Załącznik Nr 1 do zarządzenia Przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego z dnia 2 września 1950 r. (poz. 1374).

**Lista jednostek gospodarczych,
obowiązanych do zawierania umów generalnych
na rok 1950.**

Uwaga:

Skrót „CZP.” oznacza „Centralny Zarząd Przemysłu”,
„ „CHP.” „ „Centrala Handlowa Przemysłu”,
„ „MON” „ „Ministerstwo Obrony Narodowej”,
„ „MBP” „ „Ministerstwo Bezpieczeństwa Publicznego”.

A. W zakresie wyrobów metalowych

Lp.	Dostawca	Przedmiot umowy	Odbiorca
1.	CZP. Wyrobów Metalowych i CHP. Metalowego	łóżka	MON MBP

B. W zakresie artykułów włókienniczych

Lp.	Dostawca	Przedmiot umowy	Odbiorca
1.	CZP. Bawełnianego i Centrala Tekstyl-na	bawełniane tkaniny ubraniowe	MON MBP
2.	„	tkaniny pościelowe	MBP
3.	CZP. Wełnianego i Centrala Tekstyl-na	wełniane tkaniny	MON MBP
4.	CZP. Odzieżowego	ubrania gotowe	MON MBP
5.	CZP. Włókien Łykowych i Centrala Tekstyl-na	tkaniny specjalne i konfekcja z włókien łykowych	MON MBP

C. W zakresie artykułów skórzanych

Lp.	Dostawca	Przedmiot umowy	Odbiorca
1.	CZP. Skórzanego i CHP. Skórzanego	skóry naprawkowe, obuwie gotowe, ekwipunek wojskowy	MON MBP

D. W zakresie artykułów pędnych

Lp.	Dostawca	Przedmiot umowy	Odbiorca
1.	Centrala Produktów Naftowych	olej, benzyna, mieszanki motorowe	MON MBP

Załącznik Nr 2 do zarządzenia Przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego z dnia 2 września 1950 r. (poz. 1374).

**Lista jednostek gospodarczych,
obowiązanych do zawierania umów bezpośrednich
na rok 1950.**

Uwaga:

Skrót „CZP.” oznacza „Centralny Zarząd Przemysłu”,
„ „Zj.” „ „Zjednoczenie”,
„ „MON” „ „Ministerstwo Obrony Narodowej”,
„ „MBP” „ „Ministerstwo Bezpieczeństwa Publicznego”.

A. W zakresie artykułów rolnych

Lp.	Dostawca	Przedmiot umowy	Odbiorca
1.	CZP. Mięsnego	mięso wołowe, wieprzowe, baranie; szynki w puszkach, konserwy mięsne i drobiowe, wędliny, wyroby peklowane i wędzone	MON MBP
2.	Polskie Zakłady Zbożowe	żyto, pszenica, jęczmień, owies; mąka żytnia, pszenna; kasza jaglana, gryczana, jęczmienna; otręby pszenne	MON MBP
3.	Centrala Rybna	ryby słodkowodne, morskie; konserwy w zaprawie olejowej, w zaprawie pomidorowej	MON MBP
4.	Centrala Spółdzielni Mleczarsko-Jajczarskich	mleko, masło, sery, jaja, drób	MON MBP
5.	Centrala Ogrodnicza	owoce, warzywa, ziemniaki	MON MBP

B. W zakresie wyrobów przemysłu rolnego i spożywczego

Lp.	Dostawca	Przedmiot umowy	Odbiorca
1.	Zj. Przemysłu Cukierniczego	suchary	MON MBP

1375.

**ZARZĄDZENIE
MINISTRA GOSPODARKI KOMUNALNEJ**

z dnia 27 września 1950 r.

w sprawie udzielania zamówień osobom, nie wymienionym w § 8 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19 lutego 1949 r. w sprawie dostaw, robót i usług na rzecz Skarbu Państwa, samorządu oraz niektórych kategorii osób prawnych.

Na podstawie art. 6 ust. 2 ustawy z dnia 18 listopada 1948 r. o dostawach, robotach i usługach na rzecz Skarbu Państwa, samorządu oraz niektórych kategorii osób prawnych (Dz. U. R. P. Nr 63, poz. 494) zarządza się, co następuje:

§ 1. Upoważnia się wymienione w wykazie, stanowiącym załącznik do niniejszego zarządzenia, prezydium rad narodowych i przedsiębiorstwa komunalne do udzielania w zakresie działania Ministra Gospodarki Komunalnej zamówień na dostawę, roboty i usługi osobom, nie wymienionym w § 8 ust. 1 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19 lutego 1949 r. w sprawie dostaw, robót i usług na rzecz Skarbu Państwa, samorządu oraz niektórych kategorii osób prawnych (Dz. U. R. P. Nr 12, poz. 73 i Nr 58, poz. 448) do wysokości sum, określonych w tym wykazie, bez uzyskiwania stwierdzenia odmowy przyjęcia zamówienia przez przedsiębiorstwa, wymienione w tymże § 8.

§ 2. Upoważnienie, o którym mowa w § 1, wygasa z dniem 31 grudnia 1950 r.

§ 3. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia w Monitorze Polskim.

MINISTER GOSPODARKI KOMUNALNEJ K. Mijał